

# BRASSÓI UJLAP

Szerkesztőség: Kolostor-utca-23 sz.  
Telefon 110.

Társadalmi napilap.  
Felelős szerkesztő: Kőlcze Károly dr.  
Szerkesztő: Buszek Béla.

Előfizetési árak:  
1 óra házhoz hordva 60 fill.  
Vidékre postán küldve 1 K.  
Egyes szám ára 2 fillér.

## Tűzrendészetünk.

Brassó. 1911. jul. 25.

Rémitő módon takarékosak vagyunk. Háztartásunk minden egyes tételét szigorú kritika tárgyává tesszük. A szükséges és elengedhetetlen kiadásokat csak hosszas megfontolás után szavazzuk meg, mert fő a Sparsamkeit.

Mindennek van azonban határa, mit a szükségesség és a célszerűség szab meg. Ez a határ azonban a mi szűk látókörünk miatt a legtöbbször elmosódik s csak akkor látjuk be korlátoltságunkat, mikor a tűz már alaposan megégette ujjunkat.

Majdnem minden évben szóvá tesszük tűzrendészetünk tarthatatlan voltát, de a röpké szónál egyéb nem történik. Napirendre térünk az üdvös indítvány felett és azzal vigasztaljuk magunkat, hogy minek is törjük fejcskénket egy oly intézmény létesítésén, melyet amugy is pótol önkéntes tűzoltóságunk?

Igaz, hogy önkéntes tűzoltóságunknak nagy hálaival tartozunk. Hisz azok a szegény, derék, önfeláldozó, becsületes férfiak, kik élet- és vagyon-

biztonságunk felett oly sok jóindulattal és fáradtsággal őrködnek, valóban megfizethetetlen áldozatot hoznak a köz érdekében. De ne feledjük, hogy az önkéntes tűzoltóság csak h e z a g p ó t l ó intézmény, mely legfennebb csak á t m e n e t e t képezhet az á l l a n d ó tűzoltóság létesítéséhez, hol mint k i s e g i t ő közeg, megbecsülhetetlen szolgálatot tehet.

Mert valljuk meg őszintén, hogy önkéntes tűzoltóink ama fokozott követelményeknek, melyek nap-nap után mindinkább előtérbe lépnek, nem képesek megfelelni. Csak nemrég voltunk tanúi annak, hogy egy hosszú utcai tűzhez alig 5 szál tűzoltó vonult ki, kik kellő felszerelés hiányában csak vajmi keveset segíthettek.

De ezt nem panaszként mondjuk. Hisz éjjel a tűzjelzés a külvárosok csendes lakóihoz nem jut el. A napközi munkában kifáradt önkéntes tűzoltó nem hallja a jelzést, s amig kürtszóval álmából felverik és a tűz színhelyére ballag, addig bizony leéghet egy egész utcasor is.

De nem itt van a hiba. Önkéntes tűzoltóink az adott körülmények között mindig megállották helyüket, sőt tovább megyek: önkéntes tűzol-

tóinktól többet várni nem is lehet. Hanem ott a megbocsáthatatlan hanyagság, hogy e modern városnak kürtölt község még sohase foglalkozott behatóan az állandó tűzoltóság kérdésével. Még mindig ott tartunk, hol ezelőtt 500 évvel voltunk. Nem ráz fel tétlenségünkben és fukarságunkból az a sok tűzveszély, melynek oly gyakran vagyunk szomorú tanúi. Nem veszünk példát Erdély magyar városairól, hol már évtizedek óta áldáson működik az állandó tűzoltóság, mert úgy látszik, mi azzal akarunk excellálni, hogy mi még a legszükségesebbet is képesek vagyunk nélkülözni.

Csak az a kérdés, hogy m e d d i g? Bizonyára csak addig, míg egyiket nagyhangú vezér rosszul biztosított háza a földig leég. Addig azonban a szegény tűzkárosultak szivszorongva várhatják, hogy az éjjeli álmából felvert egy néhány szegény, elcsigázott, önkéntes tűzoltó a hiányos felszerelést cipelő szemétszállító városi gebékkal segítségükre siessen, — és addig hiába adják parancsba, hogy minden háztulajdonos udvarán egy kád víznek kell veszély esetére kéznél lennie, mert ez csak arra lesz jó hogy a nagyhangú uraknak hideg víz

másra vagyunk utalva.

Érdekes egy fiu, vagy tízenyolc éves. Nagy, fekete haja, barna, sápadt arc; füre, érdekes tekintetű. A neve meg Balambér, ah, Balambér...

De ne itélj meg, hiszen — mondom — ma láttuk egymást először. Rá sem igen néztem, pedig rém, amennyit beszélt. S bátran mondhatom, hogy okosan ám igazán.

Képzeld, otthon viv is. Itt meg lova, gol, sőt vadászik is. Csakugy, mint egy nagy, mindenben olyan, mint egy nagy...

És most ígérem, hogy mihelyt ismét találkozunk, — pedig érzem: találkozunk — akkor többet írok. Igen: sokat Addig is ezer puszit küld Vera.

U. i. No lám! majd el is felejttem. A Balambér is Kányavárra való. Meglehet, hogy tégedet is ismer. Várj csak, majd kitapogatom. Annyit jelezhetek, hogy a nővérek neveit úgy tudja. Kicsi Rigóm! kiruccanhatnál ám hozzánk. Jöjj, kérlek, hasznodra lesz egy kis légváltozás várlak. Pó, édes!

## T a r c a .

### Elküldetlen levelek.

—Komédia négy levélben.—

(1) Vera, a kis levélíró érdekes arcú, tenvirág kék szemű, tízennégy éves pöszö leremtés. Az egyszerű falusi otthonban máig nem igen folytak vigabban a szünidei napok mint a gondtalan lánykacagástól hangos kányavári zárda ódon falai között lemorzsoló tanév volt. Pedig mire nem jó a szabadság, az arany szabadság...  
jul. 20.

Kedves Elizám!

Láthatod is, neked írok. Nem muszájból eszem, kiválasztottalak. Csak veled leszek bizalmas.

Érdemes is vagy rá, hiszen — tudod — értettük egymást. A németen is. Igazándit sugtál, nem úgy, mint a Nina. Én is neked.

Fogadd meg ám, hogy most el nem

áruksz soha; sem neki, sem senkinek. Ujjél hova lennék, ha Ludmilla nővérnek a tülébe jutna.

A lelkedre kötöm, vigyázz! mert az a csúf Nina, az a nem működőnk való, kifecseg ám mindent. Emlékezel? A Galagonyát is ilyenért mondta be, valami Zoliért...

De én bizom benned, hát megirom. Nem érthetem, miért nem fér bennem tovább.

Lehet vagy hat napja, igen, holnap lesz egy hete, mikor vendéget kaptak a jegyzőék. Egy rokonukat, egy fiut.

De nem várták. Ugy toppant be váratlanul. Tudom is, hogy miért. Hát ráér. Most vakációjuk, csakugy, mint én, vagy te, vagy más, aki zárdába jár vagy máshova.

Mikor meghallottam, hát megszántam. Szegény tatár, na, itt úgrán megölheti az unalom.

Ma már volt is ráunk, a délelőtt, a jegyzőbácsival. Tudod, faluhelyen egy-

hanyt adjunk, hogy egyszer már térjenek észre és lássák be, hogy ez az állapot igazán tarthatatlan.

## Fürdői levél.

Tekintetes Szerkesztő úr!

Valami azt sugja, hogy becses lapja számára írnom kellene. De bizonyos aggodalom fog el, mert nem magyar fürdő, hol jelenleg tartózkodom. Félek, hogy váddal illetnek. Idegenbe vinni a magyar pénzt, mikor nekünk is megvannak azok a vizeink és természeti szépségeink, amelyek a külföldnek. Nem hazafias dolog, hangzik a vád. És nem alap nélkül. Ez a vád azonban sajnós, nem engem illet egyedül. Marienbadban és Karlsbadban lépten-nyomon magyar emberekkel találkozom. Ezrével vannak itt a magyar fürdővendégek.

Joggal tehető fel a kérdés, hogy akkor, midőn gyógyító hatása vizeink és páratlan fekvésű fürdőhelyeink a külföldiekkel versenyre kelhetnek, miért mennek a magyarok oly tömegesen idegen fürdőkre? Ebben a tekintetben jogos az ellenvetés, de más szempontból nézve a dolog nem állhat meg. Mert sajnós, ha összehasonlítást teszünk a hazai és a külföldi fürdők között, ez az összehasonlítás a mi rovásunkra üt ki.

Legnagyobb hibája a mi fürdőinknek az, hogy az ember drága pénzért sem találja meg, amit pénzéért joggal megkívánhat. A mi fürdőhelyiségünk nem igen veszik figyelembe azon mondás igazságát, hogy nagy forgalom és kisebb haszon, hanem egyszerre akar mindenki meggazdagodni, rövid két hónap alatt akarják úgy a fürdő tulajdonosok, mint egyesek befektetett tőkéjük gazdag kamatját megszerezni, a nélkül, hogy a vendégek igényeit szem előtt tartva, azt kielégíteni és így fürdőinket ebben a tekintetben a külföldiekkel versenyképesé tenni iparkodnának. Ebben találok egyik főokát annak, hogy a magyarok ezrével lepik el a külföldi fürdőhelyeket.

Nem céloim a külföldi fürdőket a hazaiak rovására magasztalni, de valamint a fennebbiek elmondásában az igazság érzet vezetett, úgy az igazság érzet vezet akkor is, midőn egy pár vonásban bemutatni szándékozom Marienbadot. Hogy Marienbad világ fürdővé emelkedett, abban páratlan fekvése és gyógyhatású ásványvizei mellett, nagy az érdeme azon tényezőknél, akik a természet ezen gazdag adományait nemcsak felismerték, hanem okosan és izlésesen fel is használták. Hatalmas fenyvesektől körített kis völgyben fekszik, melynek közepét gondozott parkok, sétautak képezik, a kert pedig Kolonade, a kutak, a fürdőépületek és izlésesen emelt palota sorok alkotják. Innen a központból kiindulva a körsugarainak irányában jól gondozott sétautak vezetnek. Órákig mehet az ember; utjában gyönyörködhetik a madarak énekében és szíhatja az üdítő fenyves levegőt. Minden ut egy-egy kilátóhoz vagy valamely pazar berendezésű villához vezet. Hogy többet ne említsek pl. a Rűbezahli méltán ragadta

meg VIII. Eduárd angol király figyelmét is, és csalta ajkára ezen szavakat: Szébbet, izlèsebbet és kellemesebbet az összes Britt birodalmak királya sem képzelhetett volna. Rűbezahl a mesebeli lovag vár, a tündérmesék regényes bájos alakjait mutatja be s a gyermek ismeretes alakjaiba önt életet, vagy az Egerländer gyönyörű kilátás mellett egy kis ethnografiát mutat be.

De nem folytatom a természeti szépségek leírását, melyeket az emberi ész oly szépen és izlésesen aknázott ki a maga céljaira, a források gyógyító hatásáról sem akarok beszélni, irjon erről az orvos, mert levelem hosszúra nyulnék s esetleg lakótársam, aki 7 kilót fogyott, célzásnak venné, ha a soványító kura befolyását részletesen ismertetném. Csak annyit mondom, hogy itt az emberek több vizet és kevesebb alkoholt isznak. A vizivási mánia jellemzésére elég felemlítenem, hogy egyik reggel csak egy kútnál úgy hozzávetőleg 500 embert olvastam meg, akik libasorban pohárral kezükben a kúthoz iparkodtak jutni.

Különböben Marienbad látogatottságáról és arról, hogy ez a nagyvilág találkozó helye, a szemlélő rögtön meggyőződhetik, ha csak egy pár pillanatra belevegyl a Kaiserstrasse korzóján hullámozó emberáradatban. Minden pillanatban más és más, messze országok nyelve üti meg fülét. Angol, német, francia, orosz, japán, török, magyar stb. feledve a marokkói vagy albán kérdést, békésen megfér egymás mellett, csak nyelve és esetleg öltözetie árulja el, hogy más és más nemzethez tartozik. Marienbad évszázados rohamas fejlődését mutatja az is, hogy 1815-ben 187 fürdővendég és egy orvos volt, a múlt évben pedig a vendégek száma meghaladta a 35 ezeret és 70 orvos folytat orvosi praxist.

Mielőtt levelem befejezném az Ujságnak éppen egyik cikkire reflectálva, melyben a külföldi fürdőktől akarja nagyon helyesen a magyarokat visszatartani, egy jellemző esetet kell felemlítenem. Midőn Baross Gábor Magyarország vaskezü kereskedelmi minisztere meghalt, egyik osztrák előkelő politikus szép szavakkal méltatta érdemeit, s végül azon óhajának adott kifejezést, hogy bár föltámadna, és ismét kezébe venné a kereskedelmi ügyek vezetését, de nem Magyarországon, hanem Ausztriában. Én nem vagyok ilyen önző, én nem kívánom ezen kedves helyeknek a romlását, hanem azt hogy fürdőink vezetősége ellesve, elsajátítva a berendezés, szervezés titkát, akár Tusnádot, akár Borszéket Marienbadig tudják varázsolni. Akkor nemcsak a magyarok nem mennének idegenbe, hanem az idegenek keresnek föl a mi fürdőinket ezrével, mert az itteni gondviselés különösen Erdélyt gazdagon megáldotta, eláta természeti szépségekkel és jobbnál jobb ásványvizekkel, csak azokat okosan és céltudatosan fel kellene használni. Ez biztosan azok felvirágzását. Adja Isten, hogy úgy legyen!

## BARTHELMIE GYÖRGY

műszerész.

Brassó Weisz-Mihály-utca 23.

Telefon 380.

Képviselője a világhírű „L. de al” és „E. r. i. k” írógépeknek „V. e. r. i. t. a. s.” varrógépeknek, különleges kézművesgépeknek. Grammofonoknak, sokszorosító gépeknek stb.

Az elsőrendű hozzávalók: festékek, szallitók az összes gyártmányú írógépekhez, másolópapírok, műveográf festékek. Törölógummik, gramofon lemezek, tűk, varró és himző selymek stb. kaphatók.

**Műhelye a finom műszerészeti műveleteknek.**

Raktáron az összes finom varrógépeknek s más gépeknek szépen kidolgozott modeljei.

Különleges javító műhelye úgy fizikai s elektromos gépeknek, mint az bármily gyártmányú író gépeknek, varrógépeknek, grammofonoknak és mechanikai műszereknek.

**!!!Írógép tulajdonosok figyelmébe!!!**

Abonálja írógépét festékszalagra és részreire sógép gondozását bizza szakembere évi átalány mellett ez által úgy időben mint pénzben nyer.

☐ Írógép iskola. ☐

## 25 éves jubileum.

Saját tudósítónktól.

Vasárnap, azaz f. hó. 23-án tartotta Kozma Imre plebános áldozó pappá szentelésének 25 éves jubileumát Sepsiköröspatakon. Az ünnepélyen jelen voltak Gróf Kálnoky Félixné, Gróf Mikes János Szt. udvarhelyi plebános, Báró Szentkereszty Elza, Mariella és Béla, továbbá Báró Rész János és számos környékbéli plebános és jó barát. Az ünnepély d. e. 10. órakor kezdődött szent misével, melyet Kopacz Albert ki ez alkalommal mondta első szent miséjét fényes segédlettel. Mise végén az új misés megáldva rokonait és ismerőseit, mely fél 12-kor ért véget s azután bevonult a közönség az apáca zárda előtti udvarba, hol az előcsarnok gyönyörűen feldisített tornácán a megjelent előkelőségek helyet foglalva, az egyházi tanács által kiválasztott három tagu bizottság meghívta az ünnepeltet.

Az ünnepelt megjelenése után a róm. kath. dalkör elénekelt a Hymnuszt.

Azután Mániásy Ferencz tanár szép szavakkal méltatta az ünnepelt 25 éves multját.

A második pontja az ünnepélynek 2 intézeti növendék csokor átnyújtása volt gyönyörű szavalat kíséretében.

A harmadik pont egy ezüst koszoru átnyújtása volt, melyet szintén 2 intézeti növendék nyújtott át az ünnepeltnek.

Az utolsó pont Para Imre piarista tanár beszéde volt, ki a község háláját tolmácsolta magas beszédben, melynek végzetével átnyújtotta az ünnepeltnek a község ajándékát, mely egy arany miséző kehelyből állott. Az ünnepélyt a pápai Hymnus eléneklésével fejezték be, melyet barátságos ebéd követett.

Ebéd alatt az ünnepelt a királyra, és az új misés X. Pius pápa öszentségének és Majláth Gusztáv püspök urunk egészségére üritette poharát. Ebéd alatt sok szép szónoklat hangzott el, de ezek közül különösen ki kell emelnünk Fejér

Imre segesvári p. ü. számtanácsos, Bölöni Viktor unitárius és Gál Miklós református lelkészek beszédet, kik a keresztény Magyarország fejlődését és felvirágzását csak akkor látják megvalósulhatónak, ha a kereszténység alapján álló vallások papjai karöltve arra törekcszenek, hogy az emberek lelkében mélyítsék a hitet, beleültessék a Krisztusi szeretetet. Mindnyájunknak a kölcsönös megértés és szeretet jegyében kellene munkálkodni s akkor igazi szolgálatot tennénk a magyar hazának is.

Sz. I.

## Hírek.

Brassó. 1911. jul. 25.

**Gróf Majláth Gusztáv Pécsét.** Gróf Majláth Gusztáv Károly erdélyi püspök tegnap Pécsét volt. Egy napi tartózkodás után utját tovább folytatta Rómába.

**Lemondott a th. bizottsági tagságáról.** Márta Miklós kir. főmérnök ma levélileg jelentette be az alispánnak, hogy áthelyezése folytán a törvényhatósági bizottsági tagságáról lemond.

**Áthelyezés.** A kereskedelemügyi m. kir. miniszter Márta Miklós kir. főmérnököt Sátoraljaujhelyre helyezte át s bizta meg a mérnökség vezetésével.

**Halálozás.** Csikszentgyörgyi és nagyenyedi Mártonffy Ignácné 48-as honvédszázados özvegye életének 80-aiik, özvegységének 30-ik évében, a halotti szentségek ájtatos felvétele után f. hó 15-én Szőkefalván elhunyt. Az elhunytban dr. Bignió Béláné munkatársunk édes anyját gyászolja.

**A kecskeméti földrengés.** Kecskemét városi tanácsa tegnap újból ülést tartott, hol megállapították, hogy a városban a földrengés folytán 8000 ház rongálódott meg. A 8-ik huszárezred idei ezredgyakorlatának augusztus havában Kecskeméten kellett volna lefolynia de a 300 főnyi legénység és ugyanannyi lónak beszállásolását a tanács nem engedte meg.

**Nemzetközi városi kongresszus Chicagóban.** F. év szeptember hó 18—30-ika között Chicagóban az ottani kereskedelmi egyesület kezdeményezésére és ennek rendezése mellett nemzetközi városi kongresszus és kiállítás lesz. Célja az, hogy a városok jelenlegi fejlettségének, közigazgatásának, üzemeinek ismertetése mellett, a városi élet körében szerzett tapasztalatok alapján kijelölje a jövő fejlődés útjait. E kongresszussal egyideűleg nemzetközi utügyi kongresszus is lesz. Az erről szóló belügyminiszteri rendelet ma érkezett le várme gyénkhez.

**Nagyvárad sztrájk.** Nagyváradon

szombaton a kőművesek s az asztalosok sztrájkba léptek. Vasárnap reggel, mivel az üzletvezetőség a városi villamosi alkalmazottak kérését, melyet méltányosnak ismert el azennal nem teljesítette, szintén kimondották a sztrájkot. Egy pár kocsi bonyolítja le a forgalmat. A kalauzok tisztét hivatalnokok látják el.

**Helyes postai címzés.** A belügyminiszter körrendeletileg utasította a törvényhatóságokat, hogy a hivatalos levelek pontos kézbesítési céljából a postai címet (u. p. stb) helyesen alkalmazzák.

**Női kereskedelmi tanfolyam.** A m. kir. vallás és közoktatásügyi miniszter 86 287 — 911 sz. rendeletével a női kereskedelmi szaktanfolyam szervezését módosította. A rendeletet a hivatalos lap vasárnapi száma közli.

**A bolonyai szomszédság új területi beosztása.** A brassói rendőrség a következőkben közli a bolonyai szomszédság új területi beosztását: I. Martonfalvi szomszédság: Cenkalja A és B. II. Malom utcai szomszédság: Malom-utca, Deák-utca, Tömös-utca, Tömöscsatorna-utca, Jancsisor, Erzsébet utca, Honvéd utca, Derestyei-ut, Kut-utca 42—62. házzszámig, Kert utca 14 — 16 házzszámig, Gyár-ut 2. és Fazakas-utca; III. Kut-utcai szomszédság: Kut-utca 1—41 és 2 -b-40 házzszámig, Kis-utca és Katonakórház-utca 1—11 házzszámig IV. Vasut-utcai szomszédság: Vasut-utca 1—23 a. és 2—36 házzszámig, Fellegvársor, Kőbánya-utca és Mester-utca; V. Egres-utca, Kert-utca, Zsák-utca, Kertész-utca, Gromes-utca, Rét-utca, Malomhegy-utca, Uszoda utca, Raktárház utca, Pályaudvar, Gyár-ut 1—19 és 2a.—60 házzszámig, Kut 43—51 házzszámig, Sztitas-utca 1—13 és 2a 40 házzszámig, Vasut-utca

25—55 és 38—74 házzszámig és Zajzoni-ut. VI. Gácsmajori szomszédság: Gácsmajor-utca és Sztitas-utca 15—45 és 42—126 házzszámig.

**Eltemette önmagát.** Vasárnap reggel Nagyvárad — szegedi vasut 1-ső sz. órhaza mellett Selmeczi Róza 24 éves leány hirtelen megőrült, s önmagát eltemette. A töltés mellett sirt ásott, abba bele feküdt s magára kaparta a földet: úgy, hogy csak az arca maradt szabadon. Az erre cirkáló rendőrök találták meg s szállították be a elmekórházba.

## Színház.

„K i s s z ö k e v é n y” kerül színre, melynek szép zenéje chonokton Lionel és Caryll István neves angol zeneszerzőket vallja mesteréül, cimszerp kitünő alkalmat nyújt Hornyai Jankának úgy szubrette tehetsége, mint táncművészete csillogtatására. Pénteken este koszorus nagy írónk Jókai Mór, egyik legszebb regényéből, „A l ő c s e i f e h é r a s s z o n y”-ból irt hasoncímű színmű kerül színre Fái Flórával a cimszerepben. Rajta kívül a képen megirt nagyhatású műelőadása foglalkoztatja a színtársulat majdnem egész személyzetét. Szombaton este, a hét nagy eseménye. K a r e n i n A n n a drámának bemutatója lesz. A nagysikerű darabot, mely a mult tél budapesti szezon egyik nagy slágere volt. Guirand francia drámaíró irta Tolstoy hasoncímű regényéből. A szombati preimerje egyszersmind Fái Flóra nagy napjának is nevezhető, a mennyiben Karenin Anna eljátsza bő alkalmat ad neki drámái tehetsége ragyogtatására. Vasárnap délután félhelyárral a G ü l B a b b a este hatodszor a

## MAGYAR SZÍNHÁZ.

Szerda, 1911. július 26-án,

## CIGANYSZERELEM.

Regényes operette 3 felvonásban. Írták: Willner és Bodánszky. Fordította: Gábor Andor. Zenéjét szerette Lehár Ferenc.

### S Z E M É L Y E K :

|                             |                  |                          |                  |
|-----------------------------|------------------|--------------------------|------------------|
| Dragotin Péter — — —        | Tihanyi Vilmos   | Julcsa, Zorika dajkája — | Vágóné Margit    |
| Boneszku Jonel — — —        | Bihari Sándor    | Foreszku, tiszt — — —    | Szabó Sándor     |
| Dimitreanu, a polgárm. fia  | Sziklai József   | Ljubica, bojár — — —     | Ungvárhly Vilmos |
| Jozsi, cigány — — —         | Barna Andor      | Kéryné — — — — —         | Serfőzyny Ilona  |
| Mózsai, korcsmáros — —      | Ujvári Lajos     | Pali, vén cigány — — —   | Veres Sándor     |
| Masu, Dragotin inasa —      | Baróti Jenő      | Dimitreanu, polgármester | Serfőzy György   |
| Zorika, Dragotin leánya —   | Várady Margit    | Szolga — — — — —         | Zajonghi Elemér  |
| Jolán, unokahuga — —        | B. Sarkady Rózsi | Laci ) kis — — — — —     | Szombathelyi M.  |
| Körösházy Ilona, birtokosnő | Hornyay Janka    | Miklós) béresek — —      | Sarkadi Endre    |

**Helyárok:** (A zárjelben levő összeg a délutáni előadás ára.) Páholy: 10:10 (5:10)K., Páholyülés 2:54 (1.34) K., Körszék 1—10 sor 2:44 (1:22) K., 11—14 sor 2:04 (1:02) K., 15—18 sor 1:44 (—:72) K., Erkély 1-ső sor 1:24 (—:62) K., 2—3-ik sor 1:02 (—:52) K., 4—6-ik sor 82 (42) fillér, a többi sorok 62 (32) fillér, diák-jegy 62 (32) fillér.

Jegyek előre válthatók d. e. 9—12-ig, d. u. 3—5-ig és egész nap Viktor I. dohánytözsdejében, a Kolostor-utcában.

Esti pénztárnyitás 7 órakor.

Kezdeté 8 órakor

Cigányszerelem, hétfőn pedig a Muzsikus leány kerül színpadra.

### MŰSOR.

Kedden Cigányszerelem.

Szerdán, július 26-án, először: Cigányszerelem Körösházy Ilona — Hornyai Janka. Jolán — Sarkadi Rózi.

Csütörtökön, július 27-én: „A kis szökevény.” Operette 3. felvonásban. Zenéjét szerzették: Monckton Lionel és Caryll Iván.

Pénteken, július 28-án: „A lőcsei fehér asszony.” Történelmi énekes színmű 3. felvonásban, 7. képben. Jókai Mór hasonczimű regénye után írta: Faragó Jenő.

Szombaton, július 29-én „ujdon-ságul először:” „Karenin Anna.” Dráma 4. felvonásban egy változással. Tolstoj regénye után írta: Guiraud.

Vasárnap, július 30-án, két előadás; fél 3 órakor, félhelyárral: „Gül Baba.” Daljáték 3. felvonásban; este, 8 órakor, hatodszor: „Cigányszerelem. Körösházy Ilona: Pataki Vilma; — Jolán — Szilágyi Rózi.

Hétfőn, július 31-én: „A muzsikus leány. Operette 3 felvonásban.

## KAPHATÓK

jutányos árak és feltételek — mellett —

**részletfizetésre is**  
elsőrangú gyártmányu mindenfajta varrógépek, kerékpárok, fa és vasbutorok, képek, tükrök, inga- és zsebórák, aranyemű, szalon-garnitúrák, divánok, matracok, fali- és futó-szönyegek, paplanok, mindenfajta vásznak, köntöskelmék, kész férfi- és fiuruhák, esetleg mérték után is készítik. Nagy választék nemzetl zászlókban.

### SZÖLLÖSY ZS.

Brassó, Kapu-utca 69.

Ügynökök megfelelő fizetés mellett elvételnek.



## „EVOE“

haj-

csodaszer

bebizonyíthatólag

hatásos!

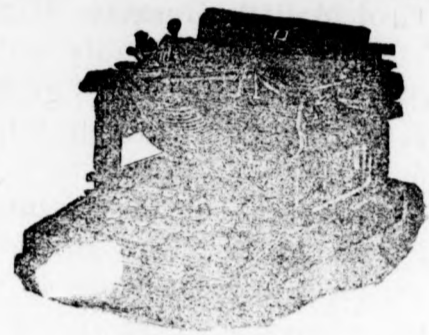
kopaszság, hajhullás, hámláselleni szer „Evoe” erősíti és felfrissíti a fejbőrt, erősíti és elősegíti a haj növekedését. Egy üveg ára, igen kiadós, 5 K. három üveg 12 K. „Evoe” csoda-crém ránc, vimmerli, redő, bőrtarka ellen. Nagy tégely 4 K. Evoe keleti szépítő-szappan 1 K. Az „Evoe” társaság óráktára:

Balog J. Wien II/623 Práterstrasse 57.



## „LOLA“

fésűk és fogkefék kaphatók gyógyszerárakban drogueriákban és minden jobb szaküzletekben.



A múlt a múlté,  
a jelen és a jövő a  
!!! Smith-Bros írógépe !!!

Kérjen prospektust  
FARAGÓ TESTVÉREK

kizárólagos elárúsítótól. Budapest, V Nádor-u.17

## Tarcsi Pál elvállal mindennemű BUTORCSOMAGOLÁST.

Tudakozódní lehet Kapu-utca 72 sz.

!!! Olcsó kitűnő hírneves székely sör !!!

## ! Olcsó kitűnő! hírneves székely sör.

Van szerencsém tisztellel tudatni a t. c. közönséget, hogy a kiváló minőségű Jancsó-féle kézdívásárhelyi sörraktárt átvetttem és Brassóban, Vasút-utca 22 sz. a. üzlethelységemben üvegenként 26 fillér, 50 üveg vételénél 22 fillérbe számítva árusítom. — Tessék kísérletet tenni, meg fog győződni kiváló minőségéről. Kiváló tisztellel

**Szabó Miksa**

fűszer-üzlete. Brassó, Vasút-utca 22.

!!! Olcsó kitűnő hírneves székely sör !!!

## Népbiztosító

társaság fix fizetéssel azonnali belépésre pénzbeszedőt és üzletszerzőt keres. — —

Cím a kiadóhivatalban.

Telefon szám 334.

## Schreiber Ed.

vagyis élelmicikkel kereskedő

Brassó, Hirscher-u. 18 sz.

ajánl elsőrendű szalámit, sonkát szalonát, legizlésebb felvágottat, tormás virslit és mindenféle sajtot, turót és vaját.

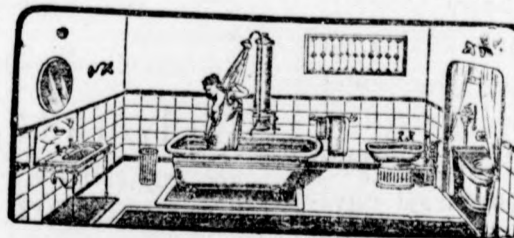
Naponta posta és vasúti szétküldések.

Telefon szám 334.

## LEXEN EDE

Bádoggóság és szerelési vállalat. Brassó, Hosszu-utca 29.

Elvállal minden épület- és díszmű bádoggosmunkákat, valamint szelölőzetők és villamos csengők szerelését.



Különlegességek: Csatornázás, gáz- és vízvezeték, valamint closet- és fürdőszoba berendezések.

Dusan: felszerelt raktár mindennemű bádoggárakban, úgyszintén nagy választék fürdőkádak fürdőkályhák és closetekben. — — —

!!! Locsolókat és carbidlámpákat előnyösebben sehol nem lehet vásárolni !!!

Javításokat pontosan, mérsékelt árak mellett.

Hentschel könyvnyomda Brassó telefon 350.